

مجموعه‌ای از نصوص مبارکه
در باره

* عهد و میثاق *

حاوی اصل فارسی و عربی و ترجمه نصوصی
که در مجموعه انگلیسی تحت عنوان

THE COVENANT

در دسامبر ۱۹۸۷ از طرف بیت العدل اعظم
نشر گشته است

تهیه و تنظیم: دایره مطالعه نصوص والواح - مرکز جهانی بهائی

چاپ و توزیع توسط سایت عهد و میثاق
این مجموعه را می توان در www.ahdvamisagh.org مشاهده و دان لود نمود.
(بازبینی: ۲۴ تیر ۱۳۸۸)

فهرست مطالب مندرجه

- ۳..... "عهد و میثاق"... پیمانی که حقّ جلّ جلاله با انسان می بندد"
- ۴..... "هر مظهر الهی بموجب عهد و پیمان عامّ خویش با پیروان خود عهدی می بندد"
- سوم - عهد و میثاق خاصّ: "...همان عهدی بود که جمال مبارک راجع به حضرت عبدالبهاء از پیروان خویش گرفت..."
- ۶..... "حضرت عبدالبهاء چنین عهدی را از یاران الهی در باره نظم اداری گرفت"
- ۱۰..... "وفای به عهد و میثاق ضامن آن است که: "...وحدت و صفای امر الهی محفوظ ماند..."
- ۱۶..... کتاب شناسی
- ۱۹..... یادداشتها
- ۲۱.....

اول - عهد و میثاق "...پیمانی که حقّ جلّ جلاله با انسان می بندد"

۱ - انّ اول ما كتب الله على العباد عرفان مشرق وحيه و مطلع امره الذي كان مقام نفسه في عالم الامر والخلق من فاز به قد فاز بكلّ الخير... اذا فزتم بهذا المقام الاسنى والافق الاعلى ينبغي لكلّ نفس ان يتبع ما امر به من لدى المقصود لانهما معاً لا يقبل احدهما دون الآخر... انّ الذين اتوا بصائر من الله يرون حدود الله السبب الاعظم لنظم العالم وحفظ الامم... انّ الذين نكثوا عهد الله في اوامره و نكصوا على اعقابهم اولئك من اهل الضلال لدى الغنى المتعال.

"منتخباتی از آثار حضرت بهاء الله"

ش ۱۵۵. ص ۲۱۳

۲ - ...پس متابعت نفس نمائید و عهد الله را مشکنید و نقض میثاق مکنید به استقامت تمام بدل و قلب و زبان به او توجه نمائید و نباشید از بیخردان... از پروردگار خود مگسلید و مباشید از غفلت کنندگان.

"منتخباتی از آثار حضرت بهاء الله"

ش ۱۵۳، ص ۲۱۱

۳ - ...نعیماً لک بما وفیت میثاق الله و عهده... کن خادماً لامر مولیک و ذاکراً بذکره و مثیباً بثنائه لیتبّه به کلّ غافل بعید...

"مجموعه الواح جمال اقدس ابھی"

ص ۱۶۸ - ۱۶۹

۴ - ...باید روش و سلوکی نمائید که مانند آفتاب از سائر نفوس ممتاز شوید هر نفسی از شما در هر شهری که وارد گردد به خلق و خوی و صدق و وفا و محبت و امانت و دیانت و مهربانی به عموم عالم انسانی مشار بالبنان گردد جمیع اهل شهر گویند که این شخص یقین است که بهائی است زیرا اطوار و حرکات و روش و سلوک و خلق و خوی این شخص از خصائص بهائیان است تا به این مقام نیائید به عهد و پیمان الهی وفا ننموده اید زیرا به نصوص قاطعه از جمیع ما میثاق وثیق گرفته که بموجب وصایا و نصائح الهیه و تعالیم ربّانیه رفتار نمائیم.

"منتخباتی از مکاتیب"

ش ۳۵. ص ۶۸

دوم " ...هر مظهر الهی بموجب عهد و پیمان عامّ خویش با پیروان خود عهدی می بندد "

سنت الهی

۵ - ... خداوند عالم هیچ نبی را مبعوث نفرموده و هیچ کتابی را نازل نفرموده مگر از کلّ اخذ عهد از ایمان به ظهور بعد و کتاب بعد گرفته زیرا که از برای فیض او تعطیل و حدی نبوده...

"منتخبات آیات"

ص ۵۹ - ۶۰

۶ - ... حضرت ابراهیم علیه السلام عهد موعود حضرت موسی را گرفت و بشارت به ظهور او داد و حضرت موسی عهد حضرت موعود حضرت مسیح را گرفت و عالم را به بشارت ظهور او مژده داد و حضرت مسیح عهد فارقلیط را گرفت و بشارت به ظهور او داد و حضرت رسول محمّد عهد حضرت باب را گرفت و باب موعود حضرت محمّد بود زیرا بشارت به ظهور او داد و حضرت باب عهد جمال مبارک حضرت بهاء الله را گرفت و بشارت بظهور او داد زیرا جمال مبارک موعود حضرت باب بود و جمال مبارک عهد موعودی گرفت که بعد از هزار سال یا هزاران سال ظهور خواهد یافت و آن موعود جمال مبارک است و بعد از هزار یا هزاران سال ظهور خواهد نمود و همچنین باثر قلم اعلی عهد و میثاقی عظیم از جمیع بهائیان گرفت که بعد از صعود متابعت مرکز میثاق نمایند و سر موئی از اطاعت او انحراف نجویند و در کتاب اقدس در دو موقع صراحتاً امر قطعی فرمودند و بتصریح مبین کتاب را تعیین کردند و در جمیع الواح الهیه علی الخصوص سوره غصن که معانی آن جمیع عبودیت عبدالبهاء است، یعنی عبدالبهاء. آنچه باید و شاید از قلم اعلی نازل و عبدالبهاء چون مبین کتابست می گوید این سوره غصن یعنی عبدالبهاء عبودیت عبدالبهاء است و بس...

لوح مبارک حضرت عبدالبهاء

خطاب به چارلز میسن ریمی

ظهور حضرت بهاء الله

۷ - ... ای ربّ هذا یوم بشرت الکلّ فیہ بظهورک و طلوعک و اشراقک و اخذت عهد مشرق و حیک فی کتبک و زبرک و صحفک و الواحک و جعلت البیان مبشراً لهذا الظهور الاعظم الابهی و هذا الطلوع الانور الاسنی...

"مناجاة"

عهد و میثاق حضرت بهاءالله در باره ظهور بعدی

۸ - ... و انّ بمثل ما قد ابعث الله الرّسل من قبل نقطة البيان ليعثنّ الله من يظهره الله ثمّ من يشاء من بعده و الله على كلّ شيء قدير...

"منتخبات آیات"

ص ۱۰۳

۹ - من يدّعی امراً قبل اتمام الف سنة كاملة انه كذاب مفتر... اگر نفسی بکلی آیات ظاهر شود قبل از اتمام الف سنه کامله که هر سنه آن دوازده ماه بما نزل فی الفرقان و نوزده شهر بما نزل فی البیان که هر شهری نوزده روزه مذکور است ابدأ تصدیق نمائید.

از حضرت بهاءالله

منقول در "دور بهائی"

ص ۵۵

۱۰ - قرنهای بگذرد و دهرها بسر آید و هزاران اعصار منقضی شود تا شمس حقیقت در برج اسد و خانه حمل طلوع و سطوع نماید... و اما المظاهر المقدّسة الّتی تأنی من بعد فی ظلل من الغمام من حیث الاستفاضة هم فی ظلّ جمال القدم و من حیث الافاضة یفعل ما یشاء و یحکم ما یرید.

از حضرت عبدالبهاء

منقول در "جلوه مدنیّت جهانی"

ص ۱۵ - ۱۶

سوم - عهد و میثاق خاص: "...همان عهدی بود که جمال مبارک راجع به حضرت عبدالبهاء از پیروان خویش گرفت..."

تعیین جانشین

۱۱ - باید اغصان و افنان و منتسبین طراً به غصن اعظم ناظر باشند انظروا ما انزلناه فی کتابی الاقدس اذا غیض بحر الوصال و قضی کتاب المبدأ فی المآل توجّهوا الی من اراده الله الذی انشعب من هذا لاصل القدیّم مقصود از این آیه مبارکه غصن اعظم (حضرت عبدالبهاء) بوده کذلک اظہرناہ الامر فضلاً من عندنا و انا الفضال الکریم.

حضرت بهاء الله

"کتاب عهدی"

۱۲ - به نصّ کتاب اقدس مرکز میثاق را مبین کتاب فرمودند که از اول ابداع تا یومنا هذا در ظهور مظاهر مقدّسه چنین عهد محکم متینی گرفته نشده.

از حضرت عبدالبهاء

منقول در "دور بهائی"

ص ۶۱

۱۳ - الیوم اهمّ امور ثبوت و رسوخ بر عهد و میثاق است که سبب رفع هر اختلاف است... عهدی که جمال مبارک گرفت آن نیست که عبدالبهاء مظهر موعود است بلکه عبدالبهاء مبین کتاب و مرکز میثاق است و موعود حضرت بهاء الله بعد از هزار یا چند هزار سال ظاهر شود. این است عهد و میثاق حضرت بهاء الله هرکس از آن انحراف جوید در آستان مبارک مقبول نباشد. اگر اختلافی در میان آید باید به عبدالبهاء رجوع نمایند و کلّ طائف حول رضای او باشند. بعد از عبدالبهاء چون بیت العدل اعظم تشکیل یابد او به رفع اختلاف پردازد. (ترجمه).

از حضرت عبدالبهاء

"نجم باختر"

ج ۴، ش ۱۴

ص ۲۳۷

۱۴ - در اعصار گذشته همیشه اختلافات و انشاقات مذهبی وجود داشته است زیرا هرکسی فکر و عقیده جدیدی را به خدا نسبت داده است. اما حضرت بهاء الله اراده فرمود که در میان بهائیان هرگز علّتی برای ایجاد اختلاف نماند لهذا بقلم مبارک کتاب عهدش را مرقوم و خطاب به منتسبین و اهل عالم چنین فرمود که من شخصی را که مرکز عهد و

پیمان من است معین نمودم و باید همه باو توجه نمایند و از او اطاعت کنند زیرا اوست مبین کتاب الله و اوست واقف بر مقصد امر الله و مرجع جمیع احباء الله. آنچه او بیان کند صواب است چه که اوست واقف بر اسرار کتاب الله و لا غیر. مقصود از این بیان مبارک آنکه در میان اهل بهاء دیگر اختلاف و انشقاقی نماند و همواره متحد و متفق مانند ... لهذا هرکس از مرکز میثاقش اطاعت نماید از جمال مبارک اطاعت کرده و هرکس مخالفت نماید با جمال مبارک مخالفت نموده ... زنهار زنهار که شخصی از فکر خود حرفی زند و از پیش خود بدعتی گذارد. زنهار زنهار که چنین شخصی را اعتنائی ننماید زیرا بموجب عهد و پیمان حضرت بهاء الله اجتناب از چنین شخصی واجب و لازم. حضرت بهاء الله از چنین نفوس بیزارند. (ترجمه)

‘ABDU’L-BAHÁ

“THE PROMULGATION OF UNIVERSAL PEACE”

1982, pp. 322 – 323

۱۵ - حضرت عبدالبهاء در رتبه اولی مرکز و محور عهد و میثاق بی مثل حضرت بهاء الله و اعلی صنع ید عنایتش و مرآت صافی انوارش و مثل اعلائی تعالیم و مبین مصون از خطای آیاتش و جامع جمیع کمالات و مظهر کلیه صفات و فضائل بهائی و غصن اعظم منشعب از اصل قدیم و غصن الامر و حقیقت من طاف حوله الاسماء و مصدر و منشأ وحدت عالم انسانی و رایت صلح اعظم و قمر سماء این شرع مقدس بوده و الی الابد خواهد بود و نام معجز شیم عبدالبهاء بنحو اتم و اکمل و احسن جامع جمیع این نعوت و اوصاف است و اعظم از کل این اسماء عنوان منیع "سرالله" است که حضرت بهاء الله در توصیف آن حضرت اختیار فرموده اند و با آنکه به هیچ وجه این خطاب نباید عنوان رسالت آن حضرت قرار گیرد مع الوصف حاکی از آن است که چگونه خصوصیات و صفات بشری با فضائل و کمالات الهی در نفس مقدس حضرت عبدالبهاء مجتمع و متحد گشته است.

"دور بهائی"

ص ۵۷ - ۵۸

۱۶ - حضرت بهاء الله مصدر وحی الهی در این دور افخم و مطلع امر و منشأ عدل و رافع صلح اعظم و بانی نظم بدیع در انجمن بنی آدم و منبع الهام و واضع اساس مدنیت الهیه در عالم و مؤلف قلوب و محیی امم و داور کردگار و شارع امر پروردگار، استقرار ملکوت الله را در بسیطه غیرا اعلان و حدود و احکامش را نازل و اصولش را معین و مؤسساتش را ایجاد فرمود و برای آنکه قوای قدسیه منبعثه از ظهور اعظمش از مجرای صحیح و در جهت مقصود همچنان سریان و جریان یابد، اساس عهد و میثاق متینی را بنیاد نهاد که قوه دافعه اش متتابعاً در دوره مرکز میثاق و دوره ولایت امر نیر آفاق، ضامن اصالت و کافل وحدت اصلیه امر مبینش بوده و باعث ترقی و تقدّم جهانگیر آئین نازنینش گردیده است و حال همان قوه عظیمه میثاق مقاصد جانفزایش را بواسطه اجراءات بیت العدل اعظم استقرار بخشد و بیت العدل اعظم که یکی از دو وصی حضرت بهاء الله و حضرت عبدالبهاست مقصد اعلایش آنکه قدرت و سیطره الهیه که از مصدر

شریعهٔ ربّانیه جاری گشته تسلسل و استمرار یابد و وحدت جامعهٔ پیروانش محفوظ گردد و تعالیمش از تصرّف و انحراف و تصلّب و انجماد مبرّی و مصون ماند. (ترجمه)

"قانون اساسی بیت العدل اعظم"

عهد و میثاق بی سابقه و نظیر حضرت بهاءالله

۱۷ - اما اعظم امتیاز ظهور حضرت بهاءالله امری است که در ادیان سلف سابقه نداشته و آن تعیین و تنصیب مرکز میثاق است و به این ترتیب جمال مبارک دین الهی را از اختلاف و تفرّق حفظ فرمود تا کسی را مجال نماند که در آن مذهب و مسلکی ایجاد تواند. (ترجمه)

‘ABDU’L-BAHÁ

“THE PROMULGATION OF UNIVERSAL PEACE”

1982, PP. 455 – 456

۱۸ - برای آنکه قوای فائقهٔ محیطه که از مشیت نافذهٔ سبحانیّه سرچشمه گرفته پس از افول نیر توحید از حیّز امکان و طلوع و اشراقش از مطلع لامکان در مجاری حقیقیّه خویش سریان یابد و وحدت و عظمت آن محفوظ ماند جمال اقدس ابهی اساسی منصوب و بنیانی مرصوص که با قدرت و قوّت بالغه مخصّص و با نفس مقدّس شارع اعظم، مؤسس و موجد این کور ابداع افخم، مرتبط و پیوسته است بنهاد و آن اساس تأسیس میثاق حیّ مبین و پیمان حضرت ربّ العالمین است که اصول و دعائم آن را طلعت نوره قبل از عروج بعالم بقا بکمال متانت اتقان بنیاد فرمود. این عهد وثیق و میثاق غلیظ همان عهد قدیم و منهج قویمی است که از قبل در کتاب مستطاب اقدس تصریح گردیده و هیکل قدم بنفسه المقدّس هنگامی که عائلهٔ مبارکه در ایّام قرب بصعود در آخرین تودیع آن محیی رمم در بالین مبارک مجتمع شده بودند بدان اشاره فرمود و آن را در کتاب وصیت خود که به "کتاب عهدی" ملقّب و موصوف است مندرج ساخت و آن ودیعهٔ الهیه را در همان احیان به غصن اعظم و مرکز عهد اتمّ اقومش بسپرد ... آن رقّ منشور و کتاب مسطور که از کلک منیر ابهی به "اکبر الواح" موسوم و در رسالهٔ ابن ذئب به "صحیفهٔ حمراء" موصوف و منعوت ... عهد و میثاقی که جمال اقدس ابهی تأسیس فرمود در کتب و صحف مقدّسه و الواح و زیر سماویّه در اعصار و ادوار ماضیه حتّی در بین آثار مبارکهٔ حضرت ربّ اعلیٰ نظیر و مثیل ندارد چه که در هیچیک از شرایع و ادیان سالفه چنین میثاق عظیم و پیمان قویم که در این دور کریم بنیاد گردیده موجود نیست و چنین قدرت و اختیار عمیم که بنصّ صریح من دون تأویل و تلویح از طرف شارع قدیر به مرکز منصوب و مقرّ مخصوص عنایت شده مذکور و مشهود نه.

"کتاب قرن بدیع"

ج ۳، ص ۳-۶

۱۹ - ...اما بین این ظهور و ظهورات سابقه فرق و امتیاز فراوان در میان، زیرا حضرت بهاءالله به نصّ صریح فرمود "هذا يوم لا يعقبه الليل" و عهد و میثاقی تأسیس فرمود که به موجب آن مرکز هدایت الهیه در جهان دوام یابد. امر الله از نفوس جاه طلب که مقصدی جز قبضه زمام امور و تحریف کلمه الله نداشته خالی نبوده است. اما این نفوس مغروره همیشه سرشان به سنگ میثاق خورده و امیدشان بیأس مبدل شده است. (ترجمه)

قسمتی از دستخط صادره از طرف بیت العدل اعظم

۱۴ ژانویه ۱۹۷۹

چهارم - عهد و میثاق خاصّ: "...حضرت عبدالبهاء چنین عهدی را از یاران الهی در باره نظم اداری گرفت"

دو وصی

۲۰ - ای یاران مهربان بعد از مفقودی این مظلوم باید اغصان و افنان سدره مبارکه و ایادی امرالله و احبّای جمال ابهی توجّه به فرع دوسدره که از دو شجره مقدّسه مبارکه انبات شده و از اقتران دو فرع دوحه رحمانیه بوجود آمده یعنی شوقی افندی نمایند زیرا آیت الله و غصن ممتاز و ولیّ امرالله و مرجع جمیع اغصان و افنان و ایادی امرالله و احبّاء الله است و مبین آیات الله و من بعده بکراً بعد بکر یعنی در سلالة او.

"الواح وصایا"

ص ۱۱ - ۱۲

۲۱ - اما بیت عدل الّذی جعله الله مصدر کلّ خیر و مصوناً من کلّ خطاء باید به انتخاب عمومی یعنی نفوس مؤمنه تشکیل شود. و اعضاء باید مظاهر تقوای الهی و مطالع علم و دانائی و ثابت بر دین الهی و خیرخواه جمیع نوع انسانی باشند...

"الواح وصایا"

ص ۱۵

۲۲ - ...مرجع کلّ کتاب اقدس و هر مسأله غیر منصوصه راجع به بیت عدل عمومی، به بیت عدل آنچه بالاتفاق و یا باکثریّت آراء تحقّق یابد همان حقّ و مراد الله است...

"الواح وصایا"

ص ۲۱

۲۳ - ...آن هیاکل مقدّسه، (حضرت بهاءالله و حضرت عبدالبهاء) با بیانی صریح و قاطع دو مؤسسه توأمان بیت العدل اعظم و ولایت امرالله را به عنوان جانشینان خود معین فرموده‌اند که بر وفق تقدیرات مقدّره الهیه به وظائفشان پردازند و این وظائف همانا اجراء اصول و ترویج حدود و محافظه مؤسّسات و تطابق امرالله در عین امانت و حکمت با مقتضیات دائم التّغیّر زمان و تحقّق میراث مرغوب خلل ناپذیر بانی امر یزدان در عالم امکان است. (ترجمه)

"The world order of baha'ulla'h"

1982, pp. 19 - 20

۲۴ - ... بنا بر عهد و میثاق الهی حضرت شوقی افندی در دوره حیات مبارکش به عنوان ولی امر الله مرجع اهل بهاء محسوب... و حال مقام مرجعیت اهل بهاء به بیت العدل اعظم راجع. (ترجمه).

قسمتی از دستخط صادره از طرف بیت العدل اعظم

۹ نوامبر ۱۹۸۱

سلطه و اختیار

۲۵ - ... فرع مقدّس و ولی امر الله و بیت عدل عمومی که به انتخاب عموم تأسیس و تشکیل شود در تحت حفظ و سیانت جمال ابهی و حراست و عصمت فائض از حضرت اعلی روحی لهما الفداست. آنچه قرار دهند من عندالله است من خالفه و خالفهم فقد خالف الله و من عصاهم فقد عصی الله و من عارضه فقد عارض الله و من نازعهم فقد نازع الله و من جادله فقد جادل الله و من جحده فقد جحد الله و من انکره فقد انکر الله و من انحاز و افترق و اعتزل عنه فقد اعتزل و اجتنب و ابتعد عن الله...

"الواح وصایا"

ص ۱۲

۲۶ - ... از این بیانات کاملاً واضح و روشن است که ولی امر مبین آیات الله و بیت عدل اعظم واضع احکام غیر منصوصه است. تفسیر و تبیین ولایت امر در دایره خویش همانقدر مورد تمکین و انقیاد است که قوانین موضوعه بیت عدل که حقوق و امتیازاتش وضع قوانین و احکام غیر منصوصه حضرت بهاء الله است هیچیک از این دو نمی تواند به حدود مقدسه دیگری تجاوز نماید و هرگز نیز تعدی نخواهد نمود...

"دور بهائی"

ص ۷۹ - ۸۰

۲۷ - ... باید بخاطر داشت که الواح حضرت بهاء الله بالصّراحه حاکی از آنست که اعضای بیت عدل اعظم در تمشیت امور اداری امر الله و وضع قوانین لازمه مکمله کتاب اقدس مسئول منتخبین خود نمی باشند و نباید تحت تأثیر احساسات و آراء عمومیّه و حتی عقاید جمهور مؤمنین و مؤمنات و یا نفوسی که مستقیماً ایشان را انتخاب نموده اند قرار گیرند بلکه باید همواره در حال توجّه و ابتهال به حکم وجدان خویش رفتار نمایند و برایشان فرض است که به اوضاع و احوال جاریه هیأت جامعه آشنائی کامل حاصل نمایند و بقضایای مرجوعه بدون شائبه غرض رسیدگی کنند ولی حقّ نهائی اخذ تصمیم را برای خویش محفوظ دارند. کلمه مبارکه "انه یلمهم ما یشاء" اطمینان صریح حضرت بهاء الله به این نفوس است و بنابراین فقط این نفوس مهابط هدایت و لهامات الهیه اند نه هیأت منتخبین.

"دور بهائی"

صعود حضرت ولی امرالله

۲۸ - در موقع صعود حضرت ولی محبوب امرالله از اوضاع و احوال و همچنین مقتضیات صریح نصوص مبارکه واضح بود که برای آن حضرت غیر ممکن بود طبق مندرجات الواح وصایای حضرت عبدالبهاء جانشینی برای خود انتخاب نمایند...^۱ (ترجمه)

"دستخطهای بیت العدل اعظم"

ج ۱، ص ۱۵۸

۲۹ - بیت العدل اعظم متوجّهاً مبتهلاً بعد از غور و تمعن دقیق در نصوص مقدّسه مبارکه راجع به تعیین وصی حضرت شوقی افندی ربّانی ولی امرالله و بعد از مشاورات مفصل و همچنین ملاحظه آراء حضرات ایادی امرالله مقیم ارض اقدس باین نتیجه رسید که طریق تعیین ولی ثانی امر بهائی وصی حضرت شوقی افندی ربّانی بکلی مسدود و امکان تشریح قوانینی که تعیین من هو بعده را میسر سازد بالمره مفقود است. این قرار را به جمیع یاران ابلاغ نمائید.

"دستخطهای بیت العدل اعظم"

ج ۱، ص ۱۵

بیت العدل اعظم

۳۰ - عهد و میثاق حضرت بهاءالله ناگسستنی و قدرت فائزته محیطه اش خلل ناپذیر است دو کیفیت خاص که این میثاق عظیم را از مواثیق الهیه در ادیان سالفه ممتاز و مشخص می سازد پیوسته لن یتغیر و نافذ بوده و خواهد بود. اول کلمه الله که در این دور اعظم بطهارت و اصالت خود باقی و به تبیینات مقدّسه حضرت عبدالبهاء و حضرت ولی امرالله مؤکد و از تصرفات افکار و عقاید مجعوله بشری مبری و از قیاسات و استنباطات نارسا و تعبیرات و تفسیرات غیر منصوص مصون و محفوظ خواهد بود. ثانی هدایت الهیه که باب آن همواره مفتوح بوده و هست و اکنون از طریق مؤسسه عظیمه ای که باراده مقدّسه حضرت بهاءالله تأسیس یافته و به عنایات مبارکه اش قدرت عالیه و هدایت لاریبیه بدان مفوض گشته تجلی می نماید. مؤسسه ای که بر حسب مقتضیات زمان و مکان امور جامعه انسانی را تمشیت می بخشد. حضرت مولی الوری راجع به این مؤسسه عظیمه چنین می فرماید "این مجمع مرجع کلّ امور است". حال مصداق بیان مبارکه حضرت بهاءالله واضح و آشکار می گردد که می فرماید: ید قدرت الهیه این ظهور اعظم را بر اساس

متین و محکم استوار فرموده که طوفان انقلابات عالم امکان بنیان آنرا هرگز منهدم ننماید و اوهام بشریّه بنیاد آنرا متزلزل نسازد" (ترجمه).

"دستخطهای بیت العدل اعظم"

ج ۱، ص ۲۰-۲۲

۳۱ - بیت العدل اعظم که بفرموده هیکل مبارک حضرت ولیّ امرالله در آینده ایّام به عنوان "آخرین ملجأ و پناه مدنیّت متزلزل و پرآشوب" محسوب، در حال حاضر در غیبت ولیّ امر تنها مؤسسه‌ای است در عالم که تحت هدایت مصون از خطای الهی قرار داشته و همه باید بآن ناظر باشند. این مؤسسه مسئولیّت تضمین وحدت و پیشرفت امر الهی را بر حسب نصوص مبارکه بر عهده دارد... (ترجمه)

"دستخطهای بیت العدل اعظم"

ج ۱، ص ۳۲۰

۳۲ - معصومیّت بیت العدل اعظم در حدود معینّه خودش معلق به حضور ولیّ امرالله به عنوان عضو آن هیأت نیست ... هرچند از وظیفه ولیّ امرالله به عنوان عضو و رئیس مقدّس مادام العمر بیت العدل اعظم خارج باشد معذک درعین انجام امور در دایره مخصوص خود این حقّ و وظیفه را دارد که "حدود عمل قانونگزاری" بیت العدل اعظم را معلوم نماید بعبارة اخری ولیّ امرالله اختیار بیان این مطلب را داشته است که فلان موضوع در نصوص مقدّسه ذکر شده است یا نه و بنابراین آیا در حیطه اختیار بیت العدل اعظم بوده است که در باره آن قانونی وضع نماید یا خیر و غیر از ولیّ امرالله هیچکس حقّ و اقتدار چنین اظهار نظری را ندارد و در نتیجه این سؤال پیش می‌آید که در غیبت ولیّ امرالله آیا بیت العدل اعظم در معرض انحراف از منهج مستقیم خود نخواهد بود و در ورطه خطا و اشتباه نخواهد افتاد؟ در اینجا سه موضوع را ما باید بخاطر بیاوریم:

اول اینکه حضرت شوقی افندی طیّ سی و شش سال دوره ولایت خود تبیینات و توضیحات بیشمار ادا فرموده و بیانات حضرت عبدالبهاء و جمال اقدس ابهی را تکمیل نموده است و چنانکه قبلاً به یاران خاطر نشان گردیده، بیت العدل اعظم برای اینکه در موضوعی بخواهد وضع قانون نماید این عمل قانونگزاری همیشه مسبوق به تمعّن دقیق در آثار و تبیینات مبارکه می‌باشد.

ثانیاً بیت العدل اعظم با اینکه متکی بهدایت الهیه است بخوبی غیبت ولیّ امرالله را درک می‌کند و تنها موقعی بوضع قانون می‌پردازد که از شمول آن در حوزه حاکمیّت و اختیار خود مطمئن باشد. حوزه حاکمیّتی که حضرت ولیّ امرالله مؤکداً در باره آن می‌فرمایند: "به کمال وضوح تعیین و تصریح گردیده است."

ثالثاً ما نباید بیان کتبی حضرت ولیّ امرالله را در باره این دو مؤسسه فراموش کنیم که می‌فرماید:

"هیچکدام از آنها نمی‌تواند و هرگز نباید به حدود و وظائف مقدّسه و مقررّه دیگری تخطی نماید."

دستخطهای بیت العدل اعظم"

ج ۱، ص ۳۰۳-۳۰۷

۳۳ - بیت العدل اعظم علاوه بر وظیفه تشریح به وظائف وسیعۀ دیگری یعنی محافظه و اداره امر الله و حل مسائل مبهمه و حکم در امور مابه الاختلاف نیز موظف گشته است.

“MESSAGES FROM THE UNIVERSAL HOUSE OF JUSTICE: 1968 - 1973”

PP. 38 - 39

۳۴ - به بیت العدل عمومی بنا به فرمودۀ حضرت ولیّ امر الله "این حقّ انحصاری اعطا شده که در بارۀ مسائل غیر منصوص در آثار بهائی وضع قانون نماید." احکام صادره از بیت العدل عمومی که خود آن هیأت حقّ اصلاح و نسخ آنرا دارد در حکم متمّم و وسیله اجرای قانون الهی است. هرچند وظیفه تبیین به بیت العدل تفویض نشده و لکن این هیأت صلاحیت دارد که برای استقرار نظم جهانی حضرت بهاء الله در روی زمین به هر اقدامی که لازم داند قیام نماید و یقین است در امر بهائی با در دست داشتن نصوص محکمه الهیه و تبیینات مفصله حضرت عبدالبهاء و حضرت شوقی ربّانی وحدت عقیده و ایمان حفظ می گردد مضافاً به اینکه علیه هرکس که از پیش خود تفسیر یا تبیین نماید و آنرا باصطلاح "معتبر" یا "ملهم" داند و بخواهد وظیفه ولیّ امر الله را غصب نماید منع و تحذیر اکید صادر گردیده است. وحدت اداری و تشکیلات بهائی نیز با اقتداری که به بیت العدل عمومی داده شده تأمین شده است. (ترجمه)

"دستخطهای بیت العدل اعظم"

ج ۱، ص ۱۷۴ - ۱۷۵

۳۵ - در امر بهائی دو مرکز منصوصند که به عنوان مرجع یاران تعیین شده اند در حقیقت مبین کلمه الله بمنزله فرع مرکزی است که عبارت از نفس کلمه الله است. یعنی کتاب الهی مجموعه بیانات حضرت بهاء الله است و مبین بمنزله لسان زنده آن کتاب زیرا فقط و فقط مبین است که اختیار دارد که بگوید معنی آیات کتاب چیست. به این نحو ملاحظه می شود که یک مرکز عبارت است از کتاب الله و مبین منصوصش و مرکز دیگر بیت العدل اعظم که به هدایت الهی به تشریح آنچه بالصراحه در کتاب الله منصوص نگشته مأمور است. شیوه مذکور یعنی وجود دو مرکز امر الله و تعیین روابط بین آنها در هر مرحله از مراحل امر الهی مشهود است. در کتاب اقدس حضرت بهاء الله مؤمنان را دلالت می فرماید که پس از صعود حضرتش به کتاب الله و به "من اراده الله الّذی انشعب من هذا الاصل القدیم" ناظر باشند. در کتاب عهدی حضرت بهاء الله می فرماید که مقصود از آن آیه مبارکه حضرت عبدالبهاء است. و نیز حضرت بهاء الله در کتاب اقدس مؤسسه بیت العدل اعظم را تأسیس و اختیاراتی را که برای اجراء وظائف معینه اش لازم است تنصیب فرموده است. حضرت عبدالبهاء در الواح وصایا صریحاً به تأسیس مؤسسه ولایت امر الله که بنا به تصریح حضرت شوقی افندی در آیات کتاب اقدس نیز مندمج است پرداخته و نیز در همان الواح وصایا اختیارات بیت العدل اعظم را تأیید و توضیح می فرماید و جمع مؤمنان را باز متوجه کتاب الله می سازد... "مرجع کلّ کتاب اقدس و هر مسئله غیر منصوصه راجع به بیت عدل عمومی" و در آخر الواح وصایا می فرماید "کلّ اقتباس از مرکز امر و بیت عدل نمایند و ما عداهما کلّ مخالف فی ضلال مبین" (ترجمه)

“MESSAGES FROM THE UNIVERSAL HOUSE OF JUSTICE: 1968 – 1973”
PP. 42 – 43

پنجم - وفای به عهد و میثاق ضامن آن است که: "...وحدت و صفای امر الهی محفوظ ماند..."

۳۶ - ...قوة میثاق امر بهاءالله را از شبهات اهل ضلال محافظت نماید و حصن حصین امرالله است و رکن متین دین الله. الیوم هیچ قوه ای وحدت عالم بهائی را جز میثاق الهی محافظه ننماید والا اختلاف مانند طوفان اعظم عالم بهائی را احاطه نماید. بدیهی است که محور وحدت عالم انسانی قوه میثاق است و بس ... پس باید اول قدم را بر میثاق ثابت نمود تا تأییدات بهاءالله از هر جهت احاطه کند و جنود ملاء اعلیٰ مُعین و ظهیر گردد و نصایح و وصایای عبدالبهاء در قلوب مانند نقش در حجر نافذ و باقی و برقرار ماند.

"مکاتیب عبدالبهاء"

ج ۳، ص ۲۹ - ۳۰

۳۷ - ...پس قدم را ثابت نمائید و به نهایت قوت به نشر نفحات الهیه و اعلاء کلمه الله و ثبات بر میثاق پردازید و یقین بدانید که اگر نفسی با کمال استقامت ندا به ملکوت نماید و به نهایت متانت ترویج میثاق کند اگر مور ضعیف است فیل عظیم را از میدان فرار دهد و اگر پشه نحیف باشد عقاب کاسر را بال و پر بشکند...

"منتخباتی از مکاتیب"

ش ۱۸۴، ص ۲۰۴

۳۸ - ... تقدّم و اعتلای امر الهی یوماً فیوماً در ازدیاد است به یقین مبین می توان در انتظار روزی بود که جامعه بهائی به مشیت ربّانی مراحل را که ولیّ محبوب امرش پیش بینی فرموده طیّ کند و در این خاکدان پرابتلا سرپرده ملکوت الله را برافزارد تا عالم امکان از هیجان و اضطراب و هرج و مرج و خرابی و دمار که به دست خود فراهم آورده رهائی یابد و لهیب نار ضغینه و بغضا و ظلم و جفا به روابط ابدیه اخوت و الفت و وفا و صلح و سلام عمومی مبدل شود این امور کلاً در ظلّ لوای میثاق اب جاودانی یعنی عهد و پیمان جمال اقدس ابهی تحقّق خواهد یافت. (ترجمه)

پیام بیت العدل اعظم، رضوان ۱۳۰ (۱۹۷۳)

اخبار امری ایران، سال ۵۲، ش ۵، ص ۱۲۸

۳۹ - اهل بهاء باید به یقین مبین بدانند که امر الله در قبضه حفظ و حراست پروردگار است و عهد و میثاق حضرت بهاءالله در سرّ از فساد مصون و مبرّی. باید اعتماد کامل داشته باشند به اینکه بیت العدل اعظم "تحت حفظ و صیانت جمال ابهی و حراست و عصمت فائض از حضرت اعلیٰ روحی لهما الفدا" قادر است باجرا و وظائف محوله موفق گردد. (ترجمه)

قسمتی از دستخط صادره از طرف بیت العدل اعظم

۲۸ می ۱۹۷۵

قوة عهد و میثاق الهی

۴۰ - الیوم قوه نباض در شریان آفاق روح میثاق است که سبب حیات است هرکه از این روح زنده شد تولد تازه یافت و به روح القدس تعمید گرفت و حیاتش جمال و صفائی تازه پذیرفت. از قید ظلم و عداوت و غفلت و قساوت برست و از مرگ روحانی نجات یافت و به زندگی پاینده رسید. الحمد لله که تو بر عهد و میثاق ثابتی و به نیر آفاق، حضرت بهاء الله متوجه و ناظر. (ترجمه)

از آثار حضرت عبدالبهاء

منقول در "نجم باختر"

ج ۱۴. ش ۷، ص ۲۲۵

۴۱ - ... بدیهی است که محور وحدت عالم انسانی قوه میثاق است و بس ... قوه میثاق مانند حرارت آفتاب است که جمیع کائنات ارضیه را تربیت نماید و نشوونما بخشد به همچنین نور میثاق عالم عقول و نفوس و قلوب و ارواح را تربیت نماید.

"کتاب قرن بدیع"

ج ۳، ص ۶-۷

۴۲ - امروز رب الجنود حامی میثاق است و قوای ملکوت محافظ میثاق و نفوس آسمانی خادم میثاق و فرشته های ملکوتی مروج میثاق بلکه اگر بدیده بصیرت نظر بشود جمیع قوای عالم بالتیجه خادم میثاق...

"منتخباتی از مکاتیب"

ش ۱۹۲. ص ۲۲۱

۴۳ - ... سوء تفاهم ممکن نیست به هیچ قوه ای زائل شود مگر به قوه میثاق. قوه میثاق کلمه جامعه است و حلال مشکلات زیرا به نص صریح به اثر قلم اعلی می فرماید هر سوء تفاهمی که حاصل شود مراجعت به مرکز عهد کنید...

لوح مبارک حضرت عبدالبهاء

خطاب به مارثاروت

۴۴ - اگر حصن حصین امر الله را قوه حارسه محافظت نمی نمود در جمع اهل بهاء در یک روز هزار فرقه به مثل ادوار سابقه ایجاد می شد. اما در این دور مبارک جهت دوام امر الله و حفظ احباء الله از تفرقه و اختلاف. جمال مبارک روحی له الفدا به قلم اعلی عهد و میثاق را مرقوم فرمود. (ترجمه)

"BAHÁ'Í WORLD FAITH",

1976, pp. 357 - 358

۴۵ - چنین مجهوداتیⁱⁱ سفینه میثاق حضرت بهاءالله را به بحر پرتلاطم بلایای بیکران افکند. ناخدایش حضرت عبدالبهاء مرکز میثاق جمال ابهی بود که به بازوی توانا به هدایت سگانش مألوف و مداوم و ملاحانش جمعی پیروان فداکار که به خدمات بدیعه و همم عالیه به واجباتش مشغول و قائم. از بدایت ایام این سفینه عهد و میثاق بی اعتنا به لطمات طوفان مصائب که بر آن مهاجم بوده و هست به طرف مقصد خویش در حرکت است و آرام رو به ساحل امن و امان نهاده به پیش می رود. (ترجمه)

“THE WORLD ORDER OF BAHÁ'U'LLAH”

1982 , P. 84

۴۶ - عهد و میثاق "محور وحدت عالم انسان است" زیرا وحدت و اصالت نفس امرالله را محافظت نماید و آنرا از فساد افرادی مصون دارد که فهم خویش را یگانه ملاک اعتقاد صحیح تعالیم الهی شمارند. این نفوس در ادوار گذشته سبب انشقاق ادیان بوده اند. بعلاوه عهد و میثاق الهی مستند و متکی به نصوص قاطعه حضرت بهاءالله است لهذا اگر نفسی عهد و پیمان جمال ابهی را قبول نماید حضرت بهاءالله را قبول کرده و اگر رد نماید حضرت بهاءالله را انکار کرده است. (ترجمه)

قسمتی از دستخط صادره از طرف بیت العدل اعظم

۲ ژانویه ۱۹۸۲

کتاب‌شناسی

مشخصات کامل کتبی که نصوص مبارکه از آنها استخراج شده است

- | | | |
|----------------|---|------------|
| حضرت بهاء‌الله | منتخباتی از آثار حضرت بهاء‌الله
(لانگه‌این: لجنة نشر آثار امری به لسان فارسی و عربی، ۱۴۱ ب) | ص ۲۲۲ |
| حضرت بهاء‌الله | مجموعه الواح جمال اقدس ابھی که بعد از کتاب اقدس نازل شده
(لانگه‌این: لجنة نشر آثار امری به لسان فارسی و عربی، ۱۲۷ ب) | ص ۱۷۵ |
| حضرت بهاء‌الله | مناجاة، مجموعه اذکار و ادعیه من آثار حضرت بهاء‌الله
(ریودوژانیرو: دارالنشر البهائیه، ۱۹۸۲ م) | ص ۲۴۴ |
| حضرت اعلی | منتخبات آیات از آثار حضرت نقطه اولی
(طهران: مؤسسه ملی مطبوعات امری، ۱۳۴ ب) | ص ۱۵۶ |
| حضرت عبدالبهاء | الواح وصایای مبارکه حضرت عبدالبهاء
(قاهره: ابوالقاسم گلستانه، ۱۳۴۲ ق) | ص ۲۹ |
| حضرت عبدالبهاء | مکاتیب عبدالبهاء
(قاهره: فرج الله ذکی الکردی، ۱۹۲۱ م) | ج ۳، ص ۵۷۶ |
| حضرت عبدالبهاء | منتخباتی از مکاتیب حضرت عبدالبهاء
(ویلمت: لجنة نشر آثار امری، ۱۹۷۹ م) | |

ص ۳۰۲

حضرت ولیّ امرالله
جلوه مدنیّت جهانی
(دهلی نو: مؤسسۀ نشر آثار امری، ۱۹۸۶ م)
ترجمۀ جمشید فنائیان، ص ۱۱۱

حضرت ولیّ امرالله
دور بهائی
(طهران: لجنۀ ملیّ نشر آثار امری، ۱۱۱ ب)
ص ۹۳

حضرت ولیّ امرالله
کتاب قرن بدیع
(طهران: مؤسسۀ ملیّ مطبوعات امری، ۱۲۲ ب)
ترجمۀ نصرالله موذت، ج ۳، ص ۳۵۶

بیت العدل اعظم
دستخطهای بیت العدل اعظم
(طهران: مؤسسۀ ملیّ مطبوعات امری، ۱۳۰ ب)
ج ۱، ص ۵۵۲

یادداشتها

ⁱحضرت ولیّ امرالله فرزندی نداشتند و اغصان نقض عهد نموده بودند.
ⁱⁱمقصود مجهودات اهل بهاء در سبیل استقرار امر بهائی در جهان غرب است.